



- Kombi-Set aus Schnurlostelefon, Schnurtelefon mit Anrufbeantworter und Alarmanhänger
- Combo comprenant un téléphone sans fil, un téléphone filaire avec répondeur et alarme pendentif
- Combo set con telefono cordless, telefono con filo con segreteria telefonica ed allarme pendente
- Combo set with cordless phone, corded phone with answering machine and alarm pendant



- Alarmanhänger mit Freisprechfunktion
- 2 Direktwahlstasten
- Alarme pendentif avec fonction mains-libres et 2 touches directes
- Alarme pendente con funzione vivavoce e 2 tasti diretti
- Alarm pendant with handsfree function and 2 one-touch dialling keys



- Alarmanhänger spritzwassergeschützt (IP 54)
- Alarme pendentif protégé contre les projections d'eau (IP 54)
- Alarme pendente antispuzzo (IP 54)
- Splashproof alarm pendant (IP 54)



- Anrufbeantworter
- Répondeur
- Segreteria telefonica
- Answering machine



- Foto-Direktwahlstasten
- Touches de photo de sélection directe
- Tasti di selezione foto
- One-touch dialling photo keys



- Boost-Funktion
- Fonction boost
- Funzione boost
- Boost function



[www.switel.com](http://www.switel.com)



- Energiesparend
- Économisant l'énergie
- A risparmio di energia
- Energy efficient



- Strahlungsarm
- A faible rayonnement
- A bassa emissione di radiazioni
- Low-radiation

• Hörgerätekompatibel  
• Compatible avec un appareil de correction auditive

<b>GAN DCT</b> Digitale Taster Standard-Nummern Digitale Anrufer Digitale Anrufer	<b>EcoMode</b> Energie sparen Energie sparen Energie sparen	<b>Handfree</b> Handfree Handfree Handfree	<b>Display</b> Display Display Display	<b>1</b> 1 1 1	<b>10h</b> 10h 10h 10h	<b>M1/M2</b> M1/M2 M1/M2 M1/M2	<b>100h</b> 100h 100h 100h	<b>15 Min</b> 15 Min 15 Min 15 Min	<b>10</b> 10 10 10	<b>20</b> 20 20 20	<b>50</b> 50 50 50	<b>100</b> 100 100 100
---	--	---	---	-------------------------	---------------------------------	---	-------------------------------------	---	-----------------------------	-----------------------------	-----------------------------	---------------------------------

- Kombi-Set aus Schnurlostelefon, Schnurtelefon mit Anrufbeantworter und Alarmanhänger
- Schnurlostelefon:
  - Freisprechfunktion
  - Beleuchtetes Display
  - Hörgerätekompatibel
  - Strahlungsarm
  - Anrufliste / 20 Anrufe (CLIP)
  - Alphanumerisches Telefonbuch / 50 Einträge
  - Erweiterte Wahlwiederholung / 10 Rufnummern
  - Menü in 6 Sprachen\*
  - 10 Rufnummelodien
  - Lautstärke Klingelton und Hörer regelbar
  - Mikrofonstummenschaltung
  - Tastensperre
  - Reichweite bis zu 300 m (außen)
  - Max. 10 Stunden Gesprächszeit / 100 Stunden Standby
- Schnurtelefon:
  - Freisprechfunktion
  - Beleuchtetes Display
  - Hörgerätekompatibel
  - Strahlungsarm
  - 4 Direktwahlstasten
  - Anrufliste / 20 Anrufe (CLIP)
  - Alphanumerisches Telefonbuch / 50 Einträge
  - Erweiterte Wahlwiederholung / 10 Rufnummern
  - Menü in 6 Sprachen
  - 10 Rufnummelodien
  - Lautstärke Klingelton und Hörer regelbar
  - Kostenlose Interngespräche, Gesprächsweiterleitung, Dreierkonferenz
- Anrufbeantworter mit 15 Minuten Speicherkapazität
  - Bedienung an der Basis und vom Mobilteil möglich
  - Anzeige eingegangener Nachrichten
  - Speicherung von Anrufzeit und -datum
  - Voraufgezeichnete ausgehende Nachrichten in Deutsch, Französisch und Englisch
  - 2 vom Benutzer aufnehmbare ausgehende Nachrichten
  - Fernabruf
- Alarmanhänger:
  - Strahlungsarm
  - Freisprechfunktion
  - 2 Direktwahlstasten - M1 / M2
  - Regelung der Hörerlautstärke
  - LED-Statusanzeige
  - Reichweite bis zu 250 m (außen)

- Combo comprenant un téléphone sans fil, un téléphone à fil avec répondeur et alarme pendentif
- Téléphone sans fil:
  - Mode mains-libres
  - Écran éclairé
  - Compatible avec les prothèses auditives
  - A faible rayonnement
  - Liste d'appels / 20 appels (CLIP)
  - Répertoire alphanumérique / 50 enregistrements
  - Répétition automatique étendue des derniers numéros / 10 numéros d'appel
  - Menu en 6 langues\*
  - 10 mélodies de sonnerie
  - Contrôle du volume de la sonnerie et le récepteur
  - Silencieux
  - Verrouillage du clavier
  - Portée jusqu'à 300 m (à l'extérieur)
  - Max. 10 heures de temps de conversation / 100 heures en veille
- Téléphone à fil:
  - Mode mains-libres
  - Écran éclairé
  - Compatible avec les prothèses auditives
  - A faible rayonnement
  - 4 touches de sélection directe
  - Liste d'appels / 20 appels (CLIP)
  - Répertoire alphanumérique / 50 enregistrements
  - Répétition automatique étendue des derniers numéros / 10 numéros d'appel
  - Menu en 6 langues
  - 10 mélodies de sonnerie
  - Contrôle du volume de la sonnerie et le récepteur
  - Communications internes gratuites, transfert de communication, conférence à trois
- Répondeur avec 15 minutes de capacité de mémoire
  - Commande possible depuis la base et l'appareil mobile
  - Affichage de messages reçus
  - Stockage de temps d'appel et la date
  - Messages sortants pré-enregistrés en français, anglais et allemand
  - 2 messages sortants enregistrables d'utilisateur
  - Accès à distance
- Alarme pendentif:
  - A faible rayonnement
  - Mode mains-libres
  - 2 touches de sélection directe - M1/M2
  - Réglage du volume sonore de l'écouteur
  - Indicateur d'état LED
  - Portée jusqu'à 250 m (à l'extérieur)

- Combo set con telefono cordless, telefono con filo con segreteria telefonica e di allarme pendente
- Telefono cordless:
  - Funzione vivavoce
  - Display retroilluminato
  - Compatibilità con apparecchi acustici
  - A basse radiazioni
  - Elenco chiamate / 20 chiamate (CLIP)
  - Rubrica telefonica alfanumerica / 50 voci
  - Estensione della ripetizione di chiamata / 10 numeri
  - Menu in 6 lingue\*
  - 10 melodie di suoneria
  - Controllo del volume della suoneria e del ricevitore
  - Funzione mute
  - Blocco tastiera
  - Portata fino a 300 m (all'esterno)
  - Max. 10 ore tempo di conversazione / 100 ore in standby
- Telefono con filo:
  - Funzione vivavoce
  - Display retroilluminato
  - Compatibilità con apparecchi acustici
  - A basse radiazioni
  - 4 tasti di selezione diretta
  - Elenco chiamate / 20 chiamate (CLIP)
  - Rubrica telefonica alfanumerica / 50 voci
  - Estensione della ripetizione di chiamata / 10 numeri
  - Menu in 6 lingue
  - 10 melodie di suoneria
  - Controllo del volume della suoneria e del ricevitore
  - Chiamate interne gratuite, trasferimento di chiamata, conferenza a 3
- Segreteria telefonica con 15 minuti di capacità di memoria
  - Possibilità d'impiego dalla base e dal cordless
  - Visualizzazione messaggi ricevuti
  - Stoccaggio di tempo della chiamata e la data
  - Messaggi in uscita preregistrati in inglese, tedesco e francese
  - 2 messaggi in uscita registrabili utente
  - Accesso remoto
- Allarme pendente:
  - A basse radiazioni
  - Funzione vivavoce
  - 2 tasti di selezione diretta - M1/M2
  - Regolazione del volume del ricevitore
  - Indicatore di stato a LED
  - Portata fino a 250 m (all'esterno)

- Combo set with cordless phone, corded phone with answering machine and alarm pendant
- Cordless phone:
  - Handsfree function
  - Illuminated display
  - Compatible for use with hearing aids
  - Low-radiation
  - Calls log / 20 calls (CLIP)
  - Alphanumeric phone book / 50 entries
  - Extended redialling / 10 phone numbers
  - Menu in 6 languages\*
  - 10 ring melodies
  - Ringer and receiver volume control
  - Mute button
  - Key lock
  - Range up to 300 m (outside)
  - Max. 10 hours talk time / 100 hours standby
- Corded phone:
  - Handsfree function
  - Illuminated display
  - Compatible for use with hearing aids
  - Low-radiation
  - 4 one-touch dialling keys
  - Calls log / 20 calls (CLIP)
  - Alphanumeric phone book / 50 entries
  - Extended redialling / 10 phone numbers
  - Menu in 6 languages
  - 10 ring melodies
  - Ringer and receiver volume control
  - Internal calls free of charge, call transfer, 3-party conference
- Answering machine with 15 minutes recording capacity
  - Operation possible from base and handset
  - Messages received indicator
  - Time and date stamp
  - Pre-recorded outgoing messages in english, german and french
  - 2 user recordable outgoing messages
  - Remote access
- Alarm pendant:
  - Low-radiation
  - Handsfree function
  - 2 one-touch dialling keys - M1/M2
  - Receiver volume control
  - LED status indicator
  - Range up to 250 m (outside)

\* D, F, I, GB, E, RU

